

REGULAMENT CAMPANIE ONLINE

"Aplicare coduri de discount pe site-ul www.dertour.ro"

ART. 1. ORGANIZATORUL CAMPANIEI.

Campania "**Aplicare coduri de discount pe site-ul www.dertour.ro**", denumită în continuare "Campania", este organizată de **Travel Brands SA**, societate pe acțiuni înființată și funcționând în conformitate cu legislația din România, cu sediul social în București, Sectorul 2, Strada Reinvierii, Nr. 3-5, Mezanin, Camera 19, înmatriculată la Registrul Comerțului sub nr. J40/5790/2018, Cod unic de înregistrare: 39257566, (denumită în continuare «Organizator» sau "www.dertour.ro") reprezentată legal prin societatea **Travel Brands SA**, societate pe acțiuni înființată și funcționând în conformitate cu legislația din România, având sediul social în București, Sectorul 2, Strada Reinvierii, Nr. 3-5, Mezanin, Camera 19, înmatriculată la Registrul Comerțului sub nr. J40/5790/2018, Cod unic de înregistrare: 39257566, reprezentată legal prin Dl. Cosmin Marinof.

ART. 2. LOCUL DE DESFĂȘURARE A CAMPANIEI:

Campania este organizată și se desfășoară pe pagina de web: <http://www.dertour.ro>.

ART. 3. DURATA CAMPANIEI.

Campania se va derula în conformitate cu prevederile prezentului Regulament, ale cărui termeni și condiții sunt obligatorii pentru toți participanții.

Regulamentul Campaniei este disponibil, cu titlu gratuit, pe pagina de web a Dertour - http://www.dertour.ro/library/media/dertour/documents/regulament_aplicare_discounturi_site.pdf.

Campania este valabilă în perioada 05.12 – 31.12.2019

Organizatorul își rezervă dreptul de a întrerupe în orice moment campania sau de a modifica termenii și condițiile acesteia, fără nici un fel de notificare în prealabil.

Orice modificare a Campaniei va intra în vigoare la momentul comunicării acesteia în prealabil către participanți, prin afișarea pe site-ul www.dertour.ro, la adresa: http://www.dertour.ro/library/media/dertour/documents/regulament_aplicare_discounturi_site.pdf.

Modificările aduse Regulamentului Campaniei nu vor afecta Participanții care au folosit beneficiile Campaniei pe durata în care acestea au fost active, conform condițiilor prezentate în oferta de Servicii Turistice acceptată de aceștia.

Travel Brands SA

t: +40 316 0890 · f: +40 312-8543 · Sediul social: București, Sectorul 2, Strada Reinvierii, Nr. 3-5, Mezanin, Camera 19
Numar de înregistrare în Registrul Comerțului: J40/5790/2018 · Cod unic de înregistrare: 39257566
Cont bancar Lei: RO43 BRDE 4455 V168 3364 4450 · Cont bancar Euro: RO73 BRDE 4455 V168 3401 4450
Corespondență: office@travelbrands.ro · Facturare: facturare@travelbrands.ro

ART. 4. DREPT DE PARTICIPARE.

De aceste coduri de discount pot beneficia persoane fizice (>18 ani) și persoane juridice, în urma unor mecanisme/programe de incentivare organizate de Travel Brands SA sub brandul Dertour.

ART. 5. PROCEDURA DE PARTICIPARE LA CAMPANIE.

Codurile de discount se aplica unei singure rezervari online efectuata exclusiv pe site-ul www.dertour.ro.

Codurile de discount sunt valabile în următoarele condiții, care trebuie indeplinite cumulativ:

- pentru rezervări în valoare minimă de 2000 euro/rezervare, se va aplica codul de discount **SALE100**, în valoare de 100 euro/rezervari, pentru rezervările achitate exclusiv Online.
- pentru orice rezervare efectuată la categoria Pachete Vacanță (pachete de vacanță cu zborul inclus), se va aplica codul de discount **ILOVEDER**, în valoare de 25 euro/rezervare.
- Codul de discount **HELLO25**, valabil pentru persoanele fizice sau juridice înscrise la newsletter-ul TUI TravelCenter. Codul nu este cumulativ cu **ILOVEDER**, **SALE100**, **DER25** sau alte coduri de discount emise de compania Travel Brands SA, în numele www.dertour.ro.
- Codul de discount **DER2020**, valabil pentru orice rezervare efectuată pe site-ul www.dertour.ro, pentru vacanțe desfășurate în anul 2020.
- Codul de discount **GOKRABI**, valabil pentru orice rezervare efectuată pe site-ul www.dertour.ro, pentru pachete pe destinația Krabi, Thailanda.

Codul de discount **SALE100** poate fi aplicat doar în cazul rezervărilor efectuate la categoria Pachete Vacanță (pachete de vacanță cu zborul inclus) pentru toate destinațiile prezente la secțiunea Pachete Vacanță, care prezintă pachete în valoare minimă de 2000 euro/cameră. Codul este valabil pentru rezervările achitate exclusiv Online.

Codul de discount **ILOVEDER** poate fi aplicat pentru orice destinație prezentă pe site-ul www.dertour.ro la categoria Pachete Vacanță (pachete de vacanță cu zborul inclus). Codul este valabil pentru rezervările efectuate și achitate exclusiv online.

Codul de discount **HELLO25** poate fi aplicat doar în cazul rezervărilor efectuate la categoria Pachete Vacanță (pachete de vacanță cu zborul inclus) pentru toate destinațiile prezente la secțiunea Pachete Vacanță. Codul de reducere este validat doar în cazul în care adresa de mail aferentă rezervării în care acesta a fost aplicat este prezentă pe listele de abonați la newsletter-ul Dertour cu status **Abonat**.

Codul de discount **DER2020** poate fi aplicat pentru orice destinație prezentă pe site-ul www.dertour.ro la categoria Pachete Vacanță (pachete de vacanță cu zborul inclus), pentru vacanțele cu desfășurare în 2020. Codul este valabil pentru rezervările efectuate și achitate exclusiv online.

Codul de discount **GOKRABI** poate fi aplicat exclusiv pentru destinația Krabi, Thailanda pe site-ul www.dertour.ro la categoria Pachete Vacanță (pachete de vacanță cu zborul in-

Travel Brands SA

t: +40 316 0890 · f: +40 312-8543 · Sediul social: București, Sectorul 2, Strada Reînvierii, Nr. 3-5, Mezanin, Camera 19
Numar de inregistrare în Registrul Comertului: J40/5790/2018 · Cod unic de înregistrare: 39257566
Cont bancar Lei: RO43 BRDE 445S V168 3364 4450 · Cont bancar Euro: RO73 BRDE 445S V168 3401 4450
Correspondență: office@travelbrands.ro · Facturare: facturare@travelbrands.ro



clus), pentru vacantele cu desfășurare în 2020. Codul este valabil pentru rezervările efectuate și achitate exclusiv online.

Codurile de discount pot fi folosite exclusiv în momentul plasării rezervării pe site-ul www.dertour.ro, acestea nu pot fi folosite pentru a reduce valoarea rezervărilor după ce acestea au fost plasate. De asemenea, codurile de discount nu pot fi folosite pentru rezervări efectuate offline, în agențiile din rețeaua Dertour.

Codurile de discount se pot cumula cu reducerile Early Booking aplicate la tarifele afișate pe site-ul www.dertour.ro. Codurile nu pot fi cumulate.

Promoția se va desfășura conform informațiilor primite prin newsletter și, de asemenea, prezentate pe website-ul www.dertour.ro, iar clienții pot participa prin efectuarea unei rezervări în categoria Pachete Vacanță (pachete de vacanță cu zborul inclus), în perioada în care aceasta este în curs de desfășurare.

Participanții răspund de corectitudinea datelor introduse.

ART.6. CONDITII DE VALIDITATE.

Pentru ca reducerea aplicată să fie validă, aceasta trebuie să îndeplinească simultan următoarele condiții:

- a) Participanții să îndeplinească drepturile de participare de la art. 2 , art. 3 și art. 4.;
- b) Participanții să efectueze rezervările în perioada în care promoția este activă.

ART.7. PROTECTIA DATELOR CU CARACTER PERSONAL.

Prin înscrierea și participarea la Campanie, Participanții declară ca sunt de acord cu prevederile prezentului Regulament și sunt de acord ca datele lor cu caracter personal să fie prelucrate de către TRAVEL BRANDS SA. în calitate de operator de date cu caracter personal, în scopul îndeplinirii obligațiilor aferente desfășurării prezentei Campanii.

Prin înscrierea la această Campanie, participanții sunt de acord cu prevederile prezentului Regulament.

Participantul la Campanie în calitate de persoană vizată are, conform Regulamentului (UE) 2016/679 privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și privind libera circulație a acestor date, următoarele drepturi: dreptul de acces, dreptul la rectificare, dreptul la ștergere, dreptul la restricționare, dreptul la portabilitatea datelor, dreptul de a obiecta și dreptul de a se adresa Autorității Naționale pentru Protecția Datelor cu Caracter Personal.

Pentru orice informații sau solicitări de exercitare a drepturilor dumneavoastră referitor la prelucrarea datelor cu caracter personal de către TRAVEL BRANDS SA, puteți să consultați

Travel Brands SA

t: +40 316 0890 · f: +40 312-8543 · Sediul social: București, Sectorul 2, Strada Reînvierii, Nr. 3-5, Mezanin, Camera 19
Numar de înregistrare în Registrul Comerțului: J40/5790/2018 · Cod unic de înregistrare: 39257566
Cont bancar Lei: RO43 BRDE 445S V168 3364 4450 · Cont bancar Euro: RO73 BRDE 445S V168 3401 4450
Correspondență: office@travelbrands.ro · Facturare: facturare@travelbrands.ro

politica de confidentialitate referitoare la prelucrarea datelor cu caracter personal disponibilă pe site-ul <https://www.dertour.ro/prelucrare-date-caracter-personal> sau ne puteți contacta prin:

- Transmiterea unui e-mail la adresa: dpo@dertour.ro
- Transmiterea solicitării prin curier/posta, la adresa: București, Sectorul 2, Strada Reînvierii, Nr. 3-5, Mezanin, Camera 19, în atenția Responsabilului cu protecția datelor.

ART. 8 ÎNTRERUPEREA, MODIFICAREA, SUSPENDAREA ȘI ÎNCETAREA CAMPANIEI

În orice moment, în cazul în care Organizatorul decide, prezenta Campanie poate fi întreruptă, modificată, suspendată sau poate înceta.

De asemenea, Organizatorul își rezervă dreptul de a modifica datele și durata Campaniei. Acest lucru va fi făcut public. Oricare dintre acțiunile mai sus menționate va fi adusă la cunoștință publicului prin publicarea pe website-ul www.dertour.ro.

Prin înscrierea la prezenta promoție, participanții sunt de acord ca numele, adresa de e-mail și numărul de telefon indicat să fie folosite pentru comunicări ulterioare despre ofertele speciale ale www.dertour.ro și pentru newsletterul www.dertour.ro.

Organizatorul nu își asumă responsabilitatea pentru datele incomplete sau necorespunzătoare din punct de vedere al conținutului, pentru validarea rezervării plasate pe site-ul www.dertour.ro, fiecare participant la promoție fiind obligat să completeze cu date corecte toate câmpurile afișate.

ART. 9. LITIGII

Organizatorul nu răspunde pentru eventuale disfuncționalități în derularea concursului ca urmare a acțiunilor unor terți cum ar fi: distribuitori de energie electrică, operatori, proprietari sau administratori ai rețelelor de telecomunicații sau alții asemenea.

Eventualele litigii apărute între Organizator și beneficiarii Serviciilor Turistice ce fac obiectul acestei campanii, se vor rezolva pe cale amiabilă sau, în cazul în care aceasta nu va fi posibilă, litigiile vor fi soluționate de instanțele judecătorești competente din București

ART. 10. DISPOZIȚII FINALE

Orice reclamație cu privire la desfășurarea campaniei trebuie trimisă pe email la adresa info@dertour.ro sau la sediul Organizatorului.

Adresa de corespondență a Organizatorului este: București, Sectorul 2, Strada Reînvierii, Nr. 3-5, Mezanin, Camera 19. Pentru informații suplimentare, puteți trimite email la: info@dertour.ro sau puteți suna la numărul de telefon [031.438.73.21](tel:031.438.73.21).

ORGANIZATOR Societatea cu răspundere limitată TRAVEL BRANDS

Travel Brands SA

t: +40 316 0890 · f: +40 312-8543 · Sediul social: București, Sectorul 2, Strada Reînvierii, Nr. 3-5, Mezanin, Camera 19
Numar de inregistrare în Registrul Comerțului: J40/5790/2018 · Cod unic de înregistrare: 39257566
Cont bancar Lei: RO43 BRDE 445S V168 3364 4450 · Cont bancar Euro: RO73 BRDE 445S V168 3401 4450
Corespondență: office@travelbrands.ro · Facturare: facturare@travelbrands.ro



**prin administrator societatea pe acțiuni TRAVEL BRANDS
prin reprezentant
COSMIN MARINOF**

(semnătura)

Travel Brands SA

t: +40 316 0890 · f: +40 312-8543 · Sediul social: București, Sectorul 2, Strada Reînvierii, Nr. 3-5, Mezanin, Camera 19
Numar de inregistrare în Registrul Comerțului: J40/5790/2018 · Cod unic de înregistrare: 39257566
Cont bancar Lei: RO43 BRDE 445S V168 3364 4450 · Cont bancar Euro: RO73 BRDE 445S V168 3401 4450
Corespondență: office@travelbrands.ro · Facturare: facturare@travelbrands.ro